



<County: Isle of Man>

<Code: L0050>

<MS reference: Isle of Man, Manx National Heritage Library 09862 (The Garrison Roll)>

<Text: Inquest>

<Tranche 1>

<EUL Shelfmark Phot 969F #7, end of the front side of the scroll>**Thes arne the Poyntes that the leutenant charges the grete enquest to enquer~ of**

That is to say of ye salt of bretayigne ship how hit was boght & to whos vse The enquest sais yat my lord was *servet* of als+mych

as was boght to his vse & yat his Counsell thoght resonable

Also yat 3e enquire of whete & malt goyng to ye Milne & fro both at ye Castell & ye Pele & how hit is & in~ whos defaut yat

such lakage is The enquest sais yai know no lakage to ye Milne ne fro

Also yat 3e enquer~ of payment of freghtes fro ye ton@ place to ye todir of such thyng as ye Contre shuld have carret The enquest

sais yai know no payment fore freghtes bot yat ar dewe

Also yat 3e enquer~ whedir ye Constable of ye Pele toke in~ to ye Pele to make home sport a swyer of ye Priours of whiterne

and a Mason@ The enquest sais yai were yer-in~

As to yis poynt for als+mych as Thomas of lytherlond sumtyme Constable of ye Pele in~ Man@ toke in-to ya kynges garn<ill><rest of line></ill>

of ye pele tow scottes & made home sport as hym lyst as hit is fond by xxiiij sworne . men@ above wretyn@ yer-fore

ye said Thomas is traytour to ye kyng of Mann by the laghes of Man@

Also yat ye enquer~ whedir ye waterbailly have don@ his office n serchyng of ye havenes or not

Also yat 3e enquer~ bysyly of ye godes of ye Clerkes fore hit is supposet both in~ man@ & here yat yer is More gode takenn

of hom@ yen@ any mon@ has knowlage of save yaim~-self The enquest sayn@ yai know non@ bot yat at was left w<sup>t</sup> ye Abbot

wyth ye Receyuour & wyth James of Thawytes

Also yat 3e enquire of my Captaynes if yai any extorcouns han@ taken@ & to what valew & of whoo ye enqn sais yai know non@

Also yat 3e enquire of ij . pypes of flowre yat were taken@ out of ye vessell yat come vp at ye holme where yai be-come  
 & whoo hade home The enquest sais yai come in~-to ye Pele  
**Thes ar the appechementes made by John@ Cote Countrollour of Man~ as he will stond by be his oth & sworne by <ill><rest of the line></ill> the leutenant of Mann Henr~ of Byrom@**  
 Ther as ye Motehall after yat ye hay was gotten@ in~ hit stode revet & raynet oppon@ ye hay more ye x weke & rotet my lordes hay & ye tymbre both to gret harme to my lord more yen@ xl s~ ye which motehalle hade hit ben@ made in dew tyme  
 w<sup>t</sup> a noble cost hit wold have *servet* yis xx wynter w<sup>t</sup> thacche ye which has put my lord to grete cost nedeles save ye  
 presumptuwsnes of ye Receyuour & yat he wold excuse hym@ of ye haye yat was lost in~ his defaute ye which he shuld  
 haue reperelt & made when he made a chaumbre to his wyff for his awn@ ese & lete my lordes werk be vndon@ The Receyuour  
 says hym@ ogh to make non@ ne yat yer was no such losse & yat he puttes to enquest bot ye stewart and ye steward sais  
 hym@ ogh to make non~ & yat he puttes to enquest The enquest says ye Receyuour <ill><1 char.></ill>e ye stewart ar not <ill><1 word></ill> for ye tymbre was noght able  
 Also my lordes whyn@ stable in~ ye same wyse & 3et is yis þere to as hit is vnswaret above The enquest <ill><1 word></ill> ye whyn hors stable not guilty  
 <EUL Shelfmark Phot 969F #8, beginning of the reverse side of the scroll>Also yer as ye whete & ye Malt is taken out to ye mylne in sekkes yai gon@ out as full as yai may be th<ill><rest of the line></ill>  
 bot yai come home <ill><c. 2 words></ill> summe by a ferlot & more dyuers tymes ye <ill><rest of the line></ill>  
 gronden@ yen vngronden@ ye which has ben@ provet diuers tymes to gret harme to my lord wherfore y<ill><rest of the line></ill>  
 suffer to be meten@ to fro ye mylne ne 3et will not ye which turnes my lord <ill><1 word></ill> gret hyndr<ill><rest of line></ill>  
 expence . for yai geven@ in at ye wekes ende when@ home lyst by estymacon@ ye <ill><1 char.></ill>hich makes hom <ill><rest of line></ill>  
 be Countrollet bot as home@ lyst ye which J dragh recorde to ye bokes of howshold for yai will gyve on@ day <ill><1 word></ill>  
 & to-morne a-n+other & all in~ on@ weke ye which bokes ar off recorde so yat my lord is hyndret to ye valew of

x s~ The enquest says yai . knaw no lakage to ye mylne ne fro & so not gilty  
 Also J moght not be suffret to Countroll ye Receyuour fore  
 yes causes on@ is yer as my lord ordenet hys monye  
 at ich receyt day to be Countrollet & selit & put in~to his tresory by-caws yat ys new 3ere shuld not  
 white .  
 ye old and yer-fore ye Receyuour excuset hym y<sup>t</sup> yer was no leutenant in defayt of my lord till he  
 hade taken@  
 vp & mad to take vp both siluer & allowance till he hade what his lyst the which was in~ hyndering  
 of my lord  
 & breke of his ordenance so yat my lord is harmet xl s~ The receyuour says yat at is vn-countrollet  
 is  
 long oppon@ ye Countrollour & yat he puttes to enquest The enquest sais in yis ple ye Countroll is  
 gilty  
 Also a-n+other is yis yat he wold not yat he were prevy to his empcouns yat he myght by diuers  
 thynges & <ill><rest of line; torn></ill>  
 & who yat hym lyst & what price as hym lyst and asshe a-lowance of my lord what hym@ lyst & no  
 mo<ill><rest of the line; torn></ill>  
 bot ye partes & hym-self in~ ye saidt of my lord as hyt semes plenly & elles he wold have suffret me  
 to Countroll  
 hym in~ yow parcels as will as in~ other yat were open@ as alawance & othe The receyuour sais y<sup>t</sup>  
 noght in~ his defawt  
 & yat he puttes to enquest the enquest sais in~ yis ple ye Countrollour is gilty  
 Also of reparacouns & werkmen@ hyres J moght not be prive by-cause J shuld not wete wat þ<sup>[he]</sup>  
 payet homme ne how many days  
 & yus is my lord dissayvet by the Receyuour sotelte & now wold putt hit oppon@ me when<sup>n</sup> in  
 lordes gode wastit &  
 spendit yat J wold not Countroll hym@ the which god wot J did all y<sup>t</sup> J myght be suffret to .<sup>[do]</sup> for  
 ye which after  
 ye tyme yat my lord hade send me charge by his worshipfull letres the which ar of recorde how J  
 shuld  
 Countroll & in~ what wyse seyng yat J myght not be suffret J went to my lord to complayn me & yis  
 J put to  
 my lord & here my lordes letres to shewe the which is harme to my lord C s~ The Receyuour says at  
 yat he  
 myght gete tymbre to he made & ye todir noght in~ his defawt & yat he puttes to enquest ye enquest  
 sais  
 ye Receyuour in~ yis ple is not gilty & what so is vn-Countrollet is in~ default of ye Countroll  
 Also yer as my lord send awre Fasakerley & Rog~ of aghton@ & othe to have ye save-gard of his  
 places & for gode rewle

& gode gouernance & to be wyth-in~ his places first when@ yai were commen@ home thocht ye  
 gouernance not gode & dalt  
 wyth me faire & godelely & ye forsaid Rog~ counselt me to go to my lord & complayn@ me to  
 hym~ y<sup>t</sup> J moght not  
 do hym@ service in~ yat wyse yat he wold yat hit were don@ and yen@ after yat ye Receyuour &  
 Fasakerley & Rog~ <ill><rest of line></ill>  
 Aghton@ fell of on@ affynyte & J come agayn yai were so knyht to-gedir yat me botit to do no thyng  
 to my lord y<ill><rest of line></ill>  
 J shuld do to do hym service thurgh ye whicch confetheresye my lordes gode is wastit by home &  
 hor mayntenance for  
 yer as my lord send awre all men@ to have ben@ his awn men@ & to have don@ hym@ service  
 yer was bot droghyng  
 of affytes & lyueres gen@ yer was no more bot whos mon@ ard y<sup>u</sup> my meyster Fasakerley my  
 meyster hoggekyn@ &  
 who sere were of ye Receyuour affynyte & hors ferd will & hade hor will and all other hade noght  
 bot anger & soro  
 & so ferferth yat moronyng erly or late hor meny most be leten@ forth at ye 3ates o-swyflyng into  
 ye Contre abowt  
 hore brybes & hor wherels y<sup>t</sup> yai send home fore & no meltyme waytit to w<sup>t</sup> home bot what tyme  
 euer yai come byfore  
 tyme of non@ or after non@ hor vitaill shuld be redy so ferforth yat yer were iij <ill><2  
 chars></ill>tillers y<sup>t</sup> on@ myght be redy  
 to home & hor dogges & hor hawkes & hor ferettes fedde wyth ye best brede & flesshe yat was in~  
 ye places & for <ill><rest of line></ill>  
 ye Kychyne page of ye Castell complaynet before me enes y<sup>t</sup> yai breke vp ye lardar dorre of ye  
 Castell for fless<ill><1-2 chars; torn></ill>  
 to yair hawkes and J said & yai ferd so w<sup>t</sup> ye dors & J were steward yai sh<ill><3-4 chars difficult to  
 interpret></ill>e go seche hawkesmete home-sel<ill><1-2 chars; torn></ill>  
 & yerfore ye Receyuour said heghly in~ the Chapell w<sup>t</sup>in~ ye Castell be-fore all men@ y<sup>t</sup> hit shuld  
 be no  
 thyng after me for he was a . bawre above me & yai shuld have in~-nogh yat yai wold & he wold  
 have soghten@  
 wyth me in~ ye hall of ye Castell so yat my lord is hynderet yer by C s~ The Receyuour sais non@  
 such harme in  
 no such wyse on@ hym long & yat he puttes hym to equest ye enquest sais ye Captayns ne ye  
 Receyuour ar not  
 guilty in~ yis ple

## <Tranche 2>

<EUL Shelfmark Phot 969F #11>And also ye same Fasakerley to my lordes whyn@ horses on@  
 pylgremage so y<sup>t</sup> whynnes war not broght in~ & a-n+other  
 hors chasyng swyn@ all ye felles <ill><ca 9 words></ill> noght & ye whynnes vn-bright  
 and also of a gret debate in~ ye pele by-twen@ <ill><2 words></ill> & Steph port~ & daggers  
 draghen@ in~ ye pele at oure  
 mete & all ye houshold drogh partes so yat hor wages is not able to be payet as me thynk Math sais  
 not gilty  
 & yat he puttes hym to enquest of ye Garneson@  
 and also Math Wacchemon@ is gon@ out of ye wacch by the st<?>rryng of Fasakerle for J wold not  
 lete hym@ bete John@ don@  
 coke of ye pele Math sais not gilty & <ill><1 word></ill> he puttes to enquest of ye Garneson@  
 And also ye same Math has made thurgh his lesynges all ye debates in~ ye pele both be-twene  
 hulton@ & all other sythen@  
 & he is sworne to Fasakerley & sythen@ he has ben@ ay agaynes my lord & of all debates he is aye  
 ye cheeff Math sais not  
 gilty & yat he puttes to enquest of ye garneson@  
 and also he made a debate w<sup>t</sup> altkar & was smethyn@ in~ ye hond wyth a dagger in~ his awn@  
 default & his be-gynnyng of  
 all debates Math sais not long on@ hym@ & yat he puttes to enquest of ye Garneson@  
 and also Fasakerley lyueraye in~ ye pele was euer *servet* whether he was at ye Pele or at ye Castell  
 & broght in~-to ye holme tonn  
 by his *servantes* out of ye pele yat drogh to mych coste Fore ye lyueray was so grete  
 and also flesshe boght by ye Receyuour noght able & broght in~-to ye place when@ J was oute at  
 kirkmich at ye allowance  
 by thes lyueret *yer* yat is to say John@ m<sup>c</sup> lucas & John@ abelson@  
 and also when@ J come home ye Receyuour gert me heng ye forsaid flesshe in~ ye kecchyn@ & in~  
 ye bakhows & so J did  
 and also after yat J come to ye Chapell in~ ye holme ton@ J told home ye forsaid flesshe stank &  
 was noght able & ys same  
 Flesshe is of record by the cost of Ingland lost wyth salt water & stormes yat is to say to ye valewe  
 of vij li vij s~ ij d  
 and also as fore excessyues expence hit is no wonder for ye Owynn was broken@ & lest brede ich  
 weke to ye valew of  
 xxx loves & sum weke xl loves in~ ye Receyuour default The Receyuour sais not in~ his defawt for  
 ye stewart aght to  
 make ham@ & as to losse of bred & ale ye Receyuour sais not gilty & yat he puttes record to ye  
 boke of howshold & ye

steward sais he puttes hym@ to enquest & ye Receyuour also The enquest says ye Receyuour aght  
 to make ham@  
 also ye lede broken & lost ale wyth ~~not~~ out noumbre & gert brewe in~ ye ton@ & lost mych in~ ye  
 cariage The enquest puttes  
 yis poynt to ye bokes of howshold  
 and also mych wast don@ in~ howshold for yer was no rewle kept of brede ne of ale for yai wold  
 take a+lowe & cut hit in~  
 ye middes & make ye middes a trenchour a-n+y ch thyk  
 and also as tochyng ale fore lyuerayes ich mond wold have as mych as he wold by byddyng of ye  
 Receyuour & yat was don@  
 conmy nly nyght & day & gif J said oght yer-to ye Receyuour wold bidde giff hom@ & yer as ye  
 leutenant Hade an englishe galon@  
 yai wold have a mansk galon@  
 and also Blakburne was made botiller agaynes my will & gif J bade hym@ do any thyng he wold do  
 as he wold & no thyng  
 as J wold & he wold not gif me ye kee no nyght bot gif he hade a-nodir kee & a lok and when@ he  
 gaff vp ye kee on@ ye  
 Trinite sonday when@ men@ shuld go to dyn3er he went to kirkmich & layd ye kee on@ ye awter  
 by-fore ye Bysshop & said  
 y<sup>t</sup> J shuld have no kee of hym@ & yis was don@ when J was at kirkrist on@ ye lordes erndes  
 Blakburne sais he was made  
 botiller by my lordes counsell & when@ ye steward wold not suffer hym@ to be no lenger he  
 lyueret ye kee to ye Bysshop yat  
 gaff hit hym@  
 and allso J say yat ye sam Blakburne@ went out at ye 3ate at ye pele wyth-oute my leve or ye  
 porters & opynt home wherfore  
 me thynk wrong yat succh a mond shuld passe of my lordes enquest oppon@ me ne oppon@ non@  
 nodir mon@ till hit were triet  
 whether he were able or noght to goo on@ a+quest and also he held oppon@ howshold in~ ye  
 botery wyth hulton@ men@ nyght & day  
 as to ye oppynnyng of ye 3ate hit is vnswaret above as to ye howshold in~ ye botery he puttes record  
 to ye bokes of howshold  
 y<sup>t</sup> hit was als will gouernet in~ hys tyme & better yen hit was awther before or after & y<sup>t</sup> was fro ye  
 sunday in~ ye thrid weke of  
 lnten@ all ye Trinite sunday  
 and also he yat J made botiller after hym@ he myght have neuer rest in~ his bed fore havynge vp for  
 late soperes & erly dynyers  
 and he myght neuer focch his clothes in~ ye ton@ bot if he laft his kee by-hynd hym@  
 and also Tatlok said he wold not wacch on@ Mighelmes even@ bot laft & said yat he wold stond



fore ye perell hym-self  
 and also all ye costes yat were on@ carpenters don@ oppon@ ys ship at ye holme ye Receyuour  
 myght have savet w<sup>t</sup> ye valew  
 of xij d hade he send me ye Anker & ye cavill of ye spynnas when J send hym@ wort by Mathew of  
 Jvens y<sup>t</sup> is to  
 say ye harme xiiij s~ iiij d The Receyuour sais hym@ aght not to melle of hit wyth-outen@ speciall  
 charge of my lord  
 & sythen he hadde charge he did yat hym@ aght to do & yat he puttes to enquest The enquest sais  
 in~ yis ple  
 ye Receyuour not guilty  
 and also yer was mony houndes broght in~to howshold & if ye botiller stroke hom w<sup>t</sup> a whip he  
 shuld be manest to bete  
 and also ye Connyng~ huntit in~ rabet tyme  
 and also ye wryghtes whill yai wroght in~ ye Pele yai wold have at hore dyner a galon@ of ale & a  
 galon@ after non@ w<sup>t</sup>-out ye cours  
 of houshold  
 and also when@ hulton@ was yer & Fasakerley ye botery durre was neuer sporne ne ye kechyn@  
 nawther+fore hom ne fore hor men@  
 & be-cause of home all other were ye worre & ye more excessyue made & gif J come & ment me to  
 ye Receyuour he  
 said yat my lord was halden@ to home & bad yt no vitaill shuld be sparet opponn home  
 and also by the gouernance of Blakburn@ als mych weke 3ourne as cost v d and yer~ <?> v<sup>s</sup><?>  
 condell & by gouernaunce of Blakburn@  
 lost ich on@  
 and also oure boterry stode all wynter revet y<sup>t</sup> oure bred was drownet in~ ye pypes sum~ day vij  
 loves su@ day vij The Receyuour  
 sais in~ yis ple not guilty The enquest sas in~ yis ple ye Receyuour not guilty  
 and also hulton@ hade in~ ye weke to his lyuere vij mansk galons & vij loves of brede & ouer y<sup>t</sup>  
 what so euer hymm lyst  
 and also Fasakerley onn ye same  
 and also willam of pull in~ ye weke vij galons of ale & vij loves  
 hewe of worthyngton@ a galon@ of ale & half a love & his felyship  
 Thomas of ye wod a quart of ale & his feleship ich nyght  
 and also ye wryghtes ich nyght a potell of ale & half a love & all yis was charget to delyuer by the  
 Receyuour  
 and also all yes outcept willam of pull haden@ fire brennyng in~ hor chaumbre nyght & day  
 and also the exspence is gretter yen hit ogh to be be-cause all men@ yat broght any vitaill to ye pele  
 yat was  
 boght haden@ yer mete & drynk in~ ye pele by the byddyng of ye Receyuour



and also ye botes yat was *yer* all 3ere for vitail lay on@ my lordes cost & were vitailt when@ yai  
went to see  
and also my lordes barge lay at ye pele a faurntyght & xj shipmenn in~ hir & hade mete & drynk &  
were  
vitailt out of ye pele when@ yai went  
and also John@ of Blaystones made ye porter to opyn ye 3ates after mydnyght & let out Robert  
Goltsmyth & altkarre  
and fore ye wacchemon@ sayd he wold tell John@ said he shuld be beten@ & when J was at ye  
Castell